

SOSIALURIN

Útgevari:
FØROYA JAVNAÐARFLOKKUR

Blaðstj.:
Villi Sørensen.

Box 76.

Prentsmiðjan á Høegsbreyt
TELF 1820

Panting

Tað verður her gjørt kunnigt, at dóm-
arin hevur góðkent, at eftirstoður av
kommunuskatti og húsaskatti fyri 4.—
10. gjald 1959/60 og eldri eftirstoður,
sum áður eru pantaðar til einkis, verða
innheintaðar við panting.

Farið verður undir pantingina ella
skattakrav sent arbeiðsgevara uttan aðra
ávaring tann 20. mai í ár.

Tórshavnar býráð, tann 10. mai 1960.

SJÓNLEIKARHUSIÐ

TELF. 1131

Gevið keisaranum dustið

Sjónleikur í 4 portum eftir Mogens Linck

i kvøld kl. 8, sunnudagin kl. 6 og mánadagin kl. 8.

Atgongumerki á 5 kr. fáast í Sjónleikarhúsinum til allar dagararnar kl.
12—1 og 7—8. Sunnudagin tó bert kl. 5—6.

Program á 50 oyr. við inngongdina.

GROT OG SKERVUR

Oll, io vilja keypa skerv ella grót. eiga at venda sær til
kommunikantórið.

Grót og skervur megu verða goldin fyrst, áðrenn tey verða
heimtað.

Bilstjórar verða ámintir, at teir ikki kunnu heimta grót ella
skerv uttan við einum limi av vegnevndini ella einum umboðs-
manni fyri kommununa.

FROÐBIAR SÓKNAR KOMMUNA

Stjórin fyri Grønlandshandlinum hevur samráðst við Landsstýrið
um møguleikar fyri at fáa føroyingar til lands í Grønlandi at rógva út
og avreiða til handlin:

Tað, handlin býður fiskimonnum er:

- 1) Fyri avhøvdaðan tosk yvir 14" 33 oyrur pr. kg; hartil bonus upp í
10 %, og um veiðan hjá báti kemur upp um ca. 80 tons fyri
summarið, fáa teir haraftrat 10 % í bonus.
Fyri kalva, reinsaður og avhøvdaður kr. 1,25 pr. kg.
Lira, reinsaður við hovdi 25 oyrur pr. kg.
- 2) Flutningsútreiðslurnar verða kr. 250.— fyri mannin hvønn vegin,
kostur iroknaður. Bátur og møgulig útgerð verður flutt uttan
kostnað.
Manning og bátur verður flutt við sama skipi úr Tórshavn bein-
leiðis til plássíð, har teir skulu rógva út.
Hesar útreiðslur skulu ikki gjaldast beinan vegin, men kunnu bíða
til 1. september.
- 3) Hús ella íbúð verður latin ókeypis til hvorja bátsmanning sær.
- 4) Prísurin á bensini verður 45 oyrur liturin.
- 5) Forskot upp í 750.— um mánaðan verður latið fyri juni og juli.
Plássini talan er um eru hesi:

Simutoq v/ Narssak og Namortalik íalt 7 bátar við 30 monnum.
M/S »Magga Dane« fer úr København 25. mai og ventuliga úr Tórs-
havn leygardagin 28. mai.

Tovqussaq, íalt 7 bátar við 30 monnum.

M/S »Disko« fer úr Keymannahavn 28. mai.

Holsteinsborg íalt 9 bátar við 36 monnum.

M/S »Umanak« fer úr København 11. juni.

Teir, sum hava áhuga fyri hesum, mugu siga Fiskivinnustovuni
tlf. 1085 Tórshavn frá áðrenn 16. mai.

FØROYA LANDSTYRI

Skiparar og heima-
skiparar

Um nóg nógvir tekna seg, er ætlanin til 1. okt. í ár at byrja skeið
fyri skiparum (umleið 9 mánaðar lesutið). (Í minsta lagi 24 mánaðir
siglingartíð).

Heimaskiparar byrja 1. december.

KLAKKSVIKAR SJOMANNSSKULI

HALDIÐ SOSIALIN

Minkið um
brenniútreiðslurnar!

»EIN KRÓNA SPARD — ER EIN KRÓNA VUNNIN!«

Her er tó ikki talan bert um eina krónu — men í hundræðis av krónum,
sum kunnu verða spardar ár um ár, tá ið húsini verða isoleraði við

Thermoskúmi

Tað kostar ein biligan pening at fáa hetta gjørt — og tað er ein útreiðsla
eina ferð fyri allar — men úrslitið kann vera, at hitaútreiðslur tygara
verða settar niður við millum helvt og tveimum triðingum.

Ein maður skriver t. d. soleiðis:

»Eg eri fegin um, at eg havi isolerað húsini, brenniútreiðslurnar eru
farnar nógv niður, og húsini kennast nógv nógv fjálgari at vera í.«

Ein annar sigur:

»Síðan eg fekk húsini isoleraði, havi eg sett hitan í ketlinum niður
úr 55° í 40°, og tó eru húsini bæði heitari og lýggjari.«

Ein triði:

»Niðurgongdin í oljunýtslu míni ger tað, at útreiðslurnar til isolering
við Thermoskúmi verða afturvunnar eftir 2 árum!«

VIT ÁTAKA OKKUM AT ISOLERA HÚS VIÐ THERMOSKÚMI UM
ALT LANDIÐ, og annaðhvørt húsini eru av beton, holsteini, gróti ella
tímbri, so kann hetta verða gjørt, uttan at nakað verður skrætt niður innan.

Allar frásagnir og leiðbeiningar um pris og annað fáa tit við at venda
tykkum til

PETUR Í GONG

arbeiðstakara — tlf. 1725

TRYGGINGARSAMBANDIÐ

FØROYAR

Føroya Kriggstrygging. telf. 1090

Føroya Sjóvátrygging... telf. 1090

Føroya Brunatrygging... telf. 1093

Føroya Vanlukutrygging telf. 1721

Vit tryggja:

Bátar - skip - vøru - hús - innbúgv - ferðagóðs
bilar o. a.

Føroyingar eiga at tryggja

í landsins egnu trygging

STUDNINGUR TIL LISTAFÓLK

Við hesum verður studningur upptil 3000 kr. lýstur leysur til eitt ella
fleiri ung. sum sýnt hava góðar gávur og sum ætla sær uttanlands at búgva
seg út í málinga- ella myndhoggaralist.

Umsóknir, stilaðar til Føroya landsstýri, við øllum upplýsingum, eisini við
víkjandi listaligari útbúgving áður og serliga viðvíkjandi teirri ferð, pening-
urin ætlast nýttur til, verða at senda Listafelag Føroya í seinasta lagi 31.
mai h. á.

LISTAFELAG FØROYA

Hanus við Høgdalsá, fm.

TAPET og MÁLING

Máling og nýmótans tapet fæst biligast og best í

Málingabúðini

tlf. 1834 — Reynagøta 5.

PRENTSMIÐJAN Á HEYGSBREYT
TÓRSHAVN

AVRIKAR ALT PRENTINGARARBEIÐI

TELF. 1820